

WASCLA SUMMIT III

Table of Contents

1. Introduction to the Conference

Power Point Presentation

WITS Directory Listing Form

WITS Membership Application Form

NOTIS Objectives

2. Washington State Court LEP Plans and Interpreter Funding

Power Point Presentation

Interpreter Appropriation – Implementation

Certified Court Interpreter Program

3. Use of Interpreters in Work with Victims of Human Trafficking

Power Point Presentation: Overview of Human Trafficking

Power Point Presentation: Immigration Relief

Power Point Presentation: Legal Remedies

4. Law Enforcement Language Access Panel

Draft: Town of Mattawa Police Department LEP Policy

5. Ethics for Court and Medical Interpreting: Part A & B

A National Code of Ethics for Interpreters in Health Care

GR 11.2 Code of Conduct for Court Interpreters

6. Tips on How to Work with an Interpreter

People who should not interpret in Domestic Violence and Sexual Assault Cases

Tips for working with Interpreters

7. Interpreter Training and Certification

International Medical Interpreter Association Materials

Interpreter Training (Cross Cultural Health Care Program)

8. Update from the Department of Justice—Improving Access to Justice for Limited English Proficient Individuals in Washington State and Across the United States
General Guidance for Federal Agencies providing meaningful access for people who are Limited English Proficient

Executive Order 13166

Planning Tool

Translator and Interpreter Organizations – General

9. Managing Translation for Quality Outcomes

A Brief Introduction to Translation Project Management

10. Transcription and Translation

Transcription and Translation

11. Working with Deaf and Hard of Hearing

12. Centralized Language Banks: An Innovative Approach from Alaska

A Business Plan for the Language Interpreter Center

13. Report from the Field: Barriers and Solutions to Developing written LEP Policies

City of Seattle Executive Order 01-07

City of Seattle Immigrant & Refugee Report and Action Plan

State of Washington Department of Corrections Language Services Policy

Letter from the State of Washington Human Rights Commission

14. Telephonic Interpreting for the Legal, Medical and Social Service Interpreter

Telephonic Interpreting in Oregon Courts

15. Conference Wrap Up

Power Point